



T3 AFAR

User Guide

Guide de l'utilisateur

Manual del usuario

Travel hair dryer with folding handle

Sèche-cheveux de voyage avec poignée repliable

Secadora de cabello de viaje con asa plegable

Model No./No de modèle/N.º de modelo

76895, 76896, 76897, 76898, 76899

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:



DANGER

KEEP AWAY FROM WATER

Electricity and water are a dangerous combination and can cause death by electric shock. Do not allow electrical cords to come into contact with water or other liquids.

ELECTRICAL APPLIANCES ARE ELECTRICALLY LIVE WHEN PLUGGED IN, EVEN IF TURNED OFF.

To reduce the risk of death by electric shock:

1. Always unplug the appliance immediately after using.
2. Do not use while bathing.
3. Do not place or store the appliance where it can fall or be pulled into a bath tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or other liquid.
5. If the appliance falls into water, unplug it immediately. Do not reach into the water.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



WARNING

To reduce the risk of burns, electrocution, fire or injury to persons:

1. An appliance should never be left unattended when plugged in.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used on, or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, or if it has been dropped, damaged, or dropped into water. Return the appliance to a service center for examination and repair.
5. Keep the cord away from heated surfaces. Do not wrap the cord around the appliance.
6. Never block the air openings of the appliance or place it on a soft surface, such as a bed or couch, where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint, hair and the like.
7. Never use while sleeping.
8. Never drop or insert any object into any opening.
9. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray)

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



WARNING

products are being used or where oxygen is being administered.

10. Do not use an extension cord with this appliance.
11. Do not direct hot air toward eyes or other heat sensitive areas.
12. Attachments may be hot during use. Allow them to cool before handling.
13. Do not place the appliance, while it is operating, on any surface.
14. While using the appliance, keep hair away from the air inlet.
15. Do not operate with a voltage converter.



Do not use the appliance near a bath tub, washbasin or other vessel filled with water. Never place the appliance in water or any other liquid.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

GROUND FAULT CIRCUIT INTERRUPTERS



This message about...

GROUND
FAULT
CIRCUIT
INTERRUPTERS

... can save a life!

GROUND FAULT CIRCUIT INTERRUPTERS

If you must use your hair dryer in the bathroom, install a GFCI now! Your local electrician can help you decide which type is best for you – a portable unit that plugs into the electrical outlet or a permanent unit installed by your electrician. The National Electrical Code now requires GFCIs in the bathroom, garages and outdoor outlets of all new homes.

Why do you need a GFCI?



Electricity and water don't mix. If your hair dryer falls into water while the dryer is plugged in, the electric shock can kill you, **EVEN IF THE SWITCH IS "OFF".**

A regular fuse or circuit breaker won't protect you under these circumstances. A GFCI offers you far greater protection.

A GFCI can save your life! Compared to that, the price is small! Don't wait...Install one now!

* GFCI is a sensitive device which reacts immediately to a small electric current leak by stopping the electricity flow.

OPERATING INSTRUCTIONS

T3 AFAR

This appliance is intended for household use.

Use on Alternating Current (60/50 Hz) only.

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified technician. Do not attempt to defeat this safety feature.

AUTO DUAL VOLTAGE

This appliance contains a special electronic circuit that automatically converts it for worldwide usage from 125/240V~, 60/50Hz, 12A/6.25A. Just plug it into the local current. You may need an adapter to allow the plug to fit into the local outlets.

When the appliance is plugged into a current that has a different voltage from the country of purchase, the Auto Dual Voltage icon will light up.

Note: Tool heat up time may vary based on country and voltage.

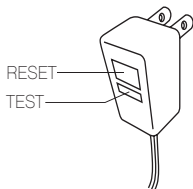
OPERATING INSTRUCTIONS

T3 AFAR

CHECK ALCI EVERY TIME YOU USE THIS HAIR DRYER

This hair dryer is equipped with an Appliance Leakage Circuit Interrupter (ALCI), a safety feature that renders it inoperable under some abnormal conditions, such as immersion in water. To make sure the ALCI is functioning properly and the exclusive water sensing system (ALCI) is working, perform the following test:

1. Plug in the hair dryer and press the test button on the plug.
2. The hair dryer will stop working. There will be an audible click and the reset button will pop out.
3. To reset the ALCI with a Reset button: Unplug the unit. Then push the Reset button in, and reinsert the plug into the outlet.
4. Be sure to repeat the test every time you use this hair dryer to confirm the ALCI is operational.
5. If the ALCI is not functioning properly, return the hair dryer to a service center.
6. If a water immersion occurs, bring this unit into a service center. Do not try to reset.



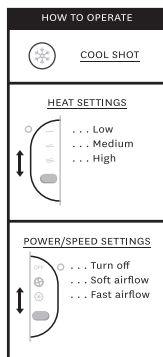
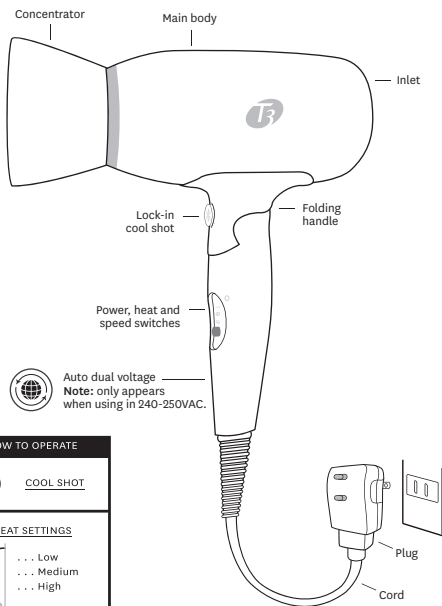
Should the dryer go off and the Reset button pop out during use, this could indicate a malfunction in the dryer. Remove the plug from the outlet and allow the dryer to cool. Reset the ALCI. Reinsert the plug into the outlet. The dryer should function normally. If not, return it to a service center for examination and repair.

OPERATING INSTRUCTIONS

T3 AFAR

9

ENGLISH



T3 Afar Diffuser
Model No. 76884
(Sold separately)

HOW TO USE YOUR

T3 AFAR

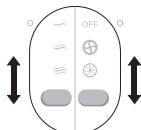
- 1 Attach the concentrator to dry hair evenly with a wide volume of air.



Concentrator

- 2 Select desired speed and heat levels. Fine and processed hair types should use the low heat setting.

Note: Circle indicator on each side of the switches indicates the selected setting.



Power, heat and speed switches

- 3 Aiming the concentrator in a downward direction, rough dry hair until it is 80% dry.



- 4 Divide hair into 3-4 inch sections. Applying tension with a round bristle brush, brush through each section while following with the dryer. To smooth the ends, slip the brush underneath the curve and blow over the curve.



- 5 Finish by pressing the Lock-in Cool Shot Button and applying cool air to your hair to set your style.



Lock-in Cool Shot Button

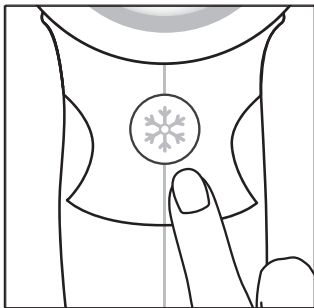
OPERATING INSTRUCTIONS

T3 AFAR

LOCK-IN COOL SHOT BUTTON

The Lock-in Cool Shot Button provides a burst of cool air to help set your style and seal in shine for a lasting finish.

To activate the cool shot, press and release the Lock-in Cool Shot Button once. To deactivate it, press the button again.



Note: The Lock-in Cool Shot Button may remain activated after turning off the tool. If air is cool on next use, press and release the Lock-in Cool Shot Button once to deactivate it.

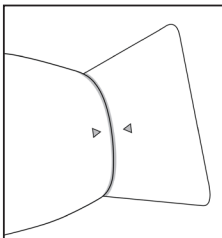
OPERATING INSTRUCTIONS

T3 AFAR

CONCENTRATOR ATTACHMENT INSTRUCTIONS

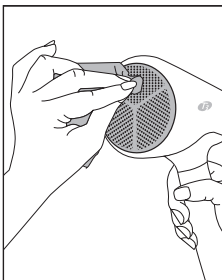
To attach, line up the arrows and snap the concentrator into place.

To remove, line up the arrows, then hold the concentrator and snap it up or down to remove.



FILTER CLEANING INSTRUCTIONS

For optimal performance, clean your dryer rear filter. Simply brush or wipe away dust buildup with a soft cloth or small brush.



MAINTENANCE INSTRUCTIONS

T3 AFAR

1. Make sure that the inlet and outlet grills are clear of dust and lint for proper operating performance.
2. Your hair dryer is virtually maintenance free. No lubrication is needed.
3. Always remove the plug from the outlet and allow the dryer to cool before cleaning.
4. Use a soft cloth or a small brush to remove dust and lint that may have accumulated on the rear filter of the dryer.
5. The hair dryer exterior may be wiped clean with a damp cloth.
6. **CAUTION:** Never allow the power supply cord to be pulled, twisted or severely bent. Never wrap the cord tightly around the dryer. Damage will occur at the high flex point of entry into the hair dryer, causing it to rupture and short. Inspect the cord frequently for damage. Stop use immediately if damage is visible, if the unit stops or if it operates intermittently.
7. If the cord or hair dryer is damaged or does not operate properly, return it to a service center for repair.
8. This hair dryer has no user serviceable parts. Do not attempt to repair the appliance yourself.

STORAGE

When not in use, your hair dryer should be disconnected and stored in a safe, dry location, out of reach of children. Do not wrap the cord around the dryer. Allow the cord to hang or lie loose and straight at the point of entry into the hair dryer.

T3 LIMITED WARRANTY TERMS & CONDITIONS

T3 Micro will repair or replace (at our option) T3 products for twenty-four (24) months from the date of purchase if they are defective in workmanship or materials. This limited warranty does not cover (1) damage due to misuse or abuse, such as incorrect voltage supply, dropping, or failure to follow enclosed instructions or (2) tampering, such as repair or attempt to repair. To obtain service under this warranty, please visit www.T3Micro.com/warranty-info to submit a warranty claim, or call us at (866) 376-8880 to receive detailed instructions. You will be required to provide proof of purchase.

THIS LIMITED WARRANTY IS ONLY VALID IF THE PRODUCT IS PURCHASED FROM AN AUTHORIZED SELLER OF T3 GOODS AND IF THE ORIGINAL SERIAL NUMBER ON THE PRODUCT HAS NOT BEEN REMOVED OR OTHERWISE TAMPERED WITH.

Any implied warranties, obligations, or liabilities, including but not limited to the implied warranty of merchantability and fitness for a particular purpose, shall be limited in duration to the 24 month duration of this written limited warranty. Some states do not allow a limitation on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

IN NO EVENT SHALL T3 BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF THIS OR ANY OTHER WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED.

Visit www.T3Micro.com/customer-service to complete your warranty registration.

SUPPLIER'S DECLARATION OF CONFORMITY

47 CFR § 2.1077 COMPLIANCE INFORMATION

Model Name: **T3 Afar**
Model Description: **Travel hair dryer with folding handle**
Model Number: **76895, 76896, 76897, 76898, 76899**
Responsible Party in USA: **T3 Micro, Inc.**
880 El Segundo Ca 90245
866.376.8880
Test Report Number: **210809160GZU-001**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Compliance Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

No change or modification to this equipment shall be made without the express written approval of the "responsible party" as defined in the FCC's rules.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LIRE TOUTES LES CONSIGNES RELATIVES À L'APPAREIL AVANT DE L'UTILISER

Il convient de toujours prendre des mesures de sécurité élémentaires lorsqu'on fait usage d'appareils électriques, surtout en présence d'enfants. En voici quelques-unes:



DANGER

ÉVITER TOUT CONTACT AVEC L'EAU

L'électricité et l'eau ne font pas bon ménage, et leur association peut entraîner la mort par électrocution. Ne pas laisser les cordons d'alimentation entrer en contact avec l'eau ou tout autre liquide.

LES APPAREILS ÉLECTRIQUES CONTIENNENT DES COMPOSANTS QUI DEMEURENT SOUS TENSION MÊME SI L'APPAREIL EST ÉTEINT.

Pour réduire les risques de décès par électrocution :

1. Toujours débrancher l'appareil immédiatement après l'avoir utilisé.
2. Ne pas l'utiliser en prenant son bain.
3. Éviter de déposer ou d'entreposer l'appareil dans un endroit où il pourrait tomber dans une baignoire ou un lavabo.
4. Ne pas immerger ou plonger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
5. Si l'appareil tombe dans l'eau, le débrancher immédiatement. Ne pas mettre les mains dans l'eau pour le récupérer.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



MISE EN GARDE

Pour réduire les risques de brûlures, d'électrocution, d'incendie ou de blessures :

1. Ne jamais laisser un appareil sans surveillance s'il est branché.
2. Une étroite supervision est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé sur des enfants ou des personnes handicapées ou près de ceux-ci.
3. Cet appareil ne doit servir qu'aux fins prévues, décrites dans le présent manuel. Ne pas utiliser d'accessoires non recommandés par le fabricant.
4. Ne jamais faire fonctionner cet appareil si sa fiche ou son cordon d'alimentation est endommagé, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé par terre ou dans l'eau ou s'il est endommagé. Confier l'appareil à un centre d'entretien pour inspection et réparation.
5. Tenir le cordon d'alimentation à l'écart des sources de chaleur. Ne pas enrouler le cordon d'alimentation autour de l'appareil.
6. Ne jamais bloquer les événements ni placer l'appareil sur une surface molle, comme un lit ou un canapé, pour éviter d'obstruer les événements. Débarrasser les événements des peluches, cheveux et autres débris.
7. Ne jamais laisser fonctionner l'appareil pendant le sommeil.
8. N'insérer aucun objet dans les ouvertures de l'appareil.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



MISE EN GARDE

9. Ne jamais utiliser à l'extérieur ou faire fonctionner dans des milieux exposés à des produits aérosols (vaporisateurs) ou à de l'oxygène sous pression.
10. Ne jamais utiliser de fil de rallonge avec cet appareil.
11. Ne pas diriger l'air chaud vers les yeux ou d'autres endroits sensibles.
12. Les accessoires peuvent chauffer durant l'utilisation de l'appareil. Les laisser refroidir avant de les toucher.
13. Ne déposer l'appareil sur aucune surface pendant qu'il fonctionne.
14. Pendant l'utilisation de l'appareil, tenir les cheveux loin de l'entrée d'air.
15. Ne pas faire fonctionner avec un convertisseur d'énergie électrique.



Ne pas utiliser l'appareil près d'une baignoire, d'un lavabo ou de tout autre récipient contenant de l'eau. Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

CONSERVER LES PRÉSENTES CONSIGNES

FUITE À LA TERRE INTERRUPTEURS DE CIRCUIT



Ce message sur...

FUITE
DE TERRE
INTERRUPTEURS DE
CIRCUIT

... peut sauver une vie!

FUITE À LA TERRE INTERRUPTEURS DE CIRCUIT

Si vous devez utiliser votre sèche-cheveux dans la salle de bain, installez un disjoncteur de fuite de terre (GFCI) dès maintenant! Votre électricien local peut vous aider à choisir le type qui vous convient le mieux; une unité portable qui se branche sur la prise électrique ou une unité permanente installée par votre électricien. Le Code national de l'électricité exige désormais que des disjoncteurs de fuite de terre soient installés dans la salle de bains, les garages et les prises extérieures de toutes les nouvelles maisons.

Pourquoi avez-vous besoin d'une fuite de terre?



L'électricité et l'eau ne se mélangent pas. Si votre sèche-cheveux tombe dans l'eau pendant que le sèche-cheveux est branché, le choc électrique peut vous tuer, **MÊME SI L'INTERRUPTEUR EST SUR « OFF ».**

Un fusible régulier ou un disjoncteur ne vous protégera pas dans ces circonstances. Un disjoncteur de fuite de terre vous offre de loin une plus grande protection.

Un disjoncteur de fuite de terre peut vous sauver la vie!
Par rapport à cela, le prix est faible! N'attendez pas...
Installez-en un maintenant!

*Un disjoncteur de fuite de terre est un dispositif sensible qui réagit immédiatement à une petite fuite de courant électrique en arrêtant la circulation de l'électricité.

DIRECTIVES D'ENTRETIEN

T3 AFAR

Cet appareil est conçu pour des particuliers. Utiliser seulement sur du courant alternatif (60/50 Hz).

Cet appareil est muni d'une fiche polarisée (une broche est plus large que l'autre). Par mesure de sécurité, cette fiche ne se branche que d'une seule façon sur une prise polarisée. Si la fiche ne s'insère pas complètement dans la prise, essayer de l'autre façon. Si la fiche ne s'insère toujours pas dans la prise, communiquer avec un électricien qualifié. Ne pas essayer de contourner cette mesure de sécurité.

DOUBLE TENSION ÉLECTRIQUE AUTOMATIQUE

Cet appareil contient un circuit électronique spécial qui le convertit automatiquement pour une utilisation mondiale de 125/240V~, 60/50Hz, 12A/6.25A. Il suffit de le brancher sur le courant local. Vous pourriez avoir besoin d'un adaptateur pour permettre à la fiche de s'adapter aux prises locales.

Lorsque l'appareil est branché sur un courant qui a une tension électrique différente de celle du pays d'achat, l'icône Auto Dual Voltage (Double tension électrique automatique) s'allume.

Remarque : Le temps de chauffe de l'outil peut varier en fonction du pays et de la tension électrique.

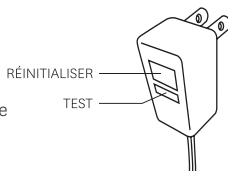
MODE D'EMPLOI

T3 AFAR

VÉRIFIEZ ICFA CHAQUE FOIS QUE VOUS UTILISEZ CE SÈCHE-CHEVEUX

Ce sèche-cheveux est équipé d'un Interrupteur de circuit de fuite d'appareil (ICFA), une caractéristique de sécurité qui le rend inutilisable dans certaines conditions anormales, comme l'immersion dans l'eau. Pour s'assurer que l'ICFA fonctionne correctement et que le système exclusif de détection de l'eau (ICFA) fonctionne, effectuez le test suivant :

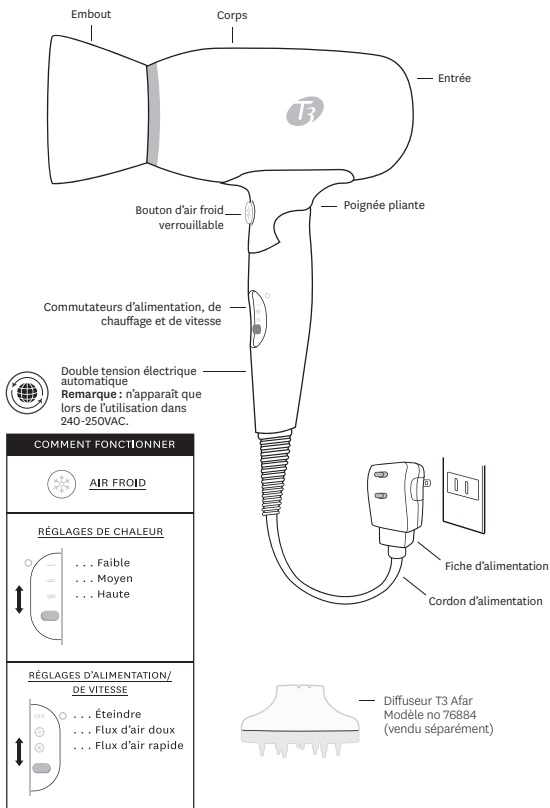
1. Branchez le sèche-cheveux et appuyez sur le bouton d'essai sur la prise.
2. Le sèche-cheveux cessera de fonctionner. Il y aura un clic audible et le bouton de réinitialisation apparaîtra.
3. Pour réinitialiser l'ICFA avec un bouton Reset : Débranchez l'appareil. Ensuite, appuyez sur le bouton Reset et branchez de nouveau dans la prise.
4. Assurez-vous de répéter le test chaque fois que vous utilisez ce sèche-cheveux pour confirmer que l'ICFA fonctionne.
5. Si l'ICFA ne fonctionne pas correctement, retournez le sèche-cheveux dans un centre de service.
6. En cas d'immersion dans l'eau, apportez cet appareil dans un centre de service. N'essayez pas de réinitialiser.



Si le sèche-cheveux s'éteint et le bouton Reset s'allume pendant l'utilisation, ceci pourrait indiquer un mauvais du sèche-cheveux. Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir. Réinitialisez l'ICFA. Branchez l'appareil de nouveau. Le sèche-cheveux devrait fonctionner normalement. Si ce n'est pas le cas, retournez-le dans un centre de service pour examen et réparation.

MODE D'EMPLOI

T3 AFAR



COMMENT UTILISER VOTRE

T3 AFAR

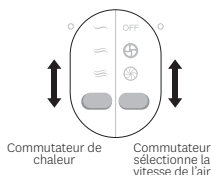
- 1 Attachez le concentrateur, pour sécher les cheveux uniformément avec un large volume d'air.



Embout

- 2 Sélectionnez les niveaux de vitesse et de chaleur souhaités. Pour les types de cheveux fins et transformés, utiliser le réglage à faible chaleur.

Remarque : Les voyants circulaires de chaque côté des commutateurs indiquent la chaleur et la vitesse sélectionnées.



- 3 Visez le concentrateur dans une direction vers le bas, cheveux secs et rugueux jusqu'à ce qu'ils soient secs à 80 %.



- 4 Divisez les cheveux en sections de 3 à 4 pouces. Appliquez une tension à l'aide d'une brosse à poils ronds, brosser chaque section tout en suivant avec sèche-cheveux. Pour lisser les extrémités, glissez la brosse sous la courbe et soufflez sur la courbe.



- 5 Terminez en appuyant sur le bouton d'air froid verrouillable de tir et application d'air frais à vos cheveux pour définir votre style.



Bouton d'air froid verrouillable

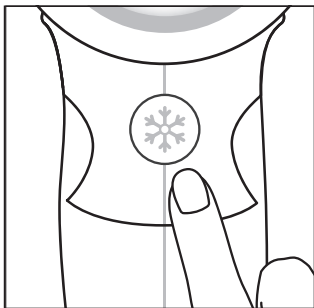
COMMENT UTILISER VOTRE

T3 AFAR

BOUTON D'AIR FROID VERROUILLABLE

La touche d'air froid verrouillable fournit une décharge d'air froid pour vous aider à fixer votre style et votre lustre et obtenir une finition qui dure.

Pour activer l'air froid, enfoncez et relâchez la touche d'air froid verrouillable à une reprise. Pour désactiver l'air froid, appuyez à nouveau sur la touche.



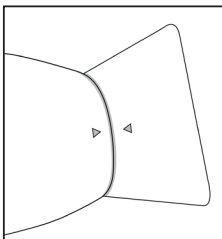
Remarque: La touche d'air froid verrouillable peut demeurer activée après la mise hors tension de l'appareil. Si l'air est froid lors de la prochaine utilisation, enfoncez et relâchez la touche d'air froid verrouillable pour désactiver la fonction.

MODE D'EMPLOI

T3 AFAR

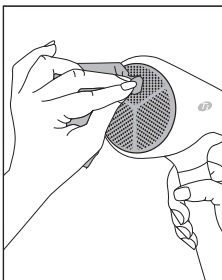
INSTRUCTIONS DE FIXATION DU CONCENTRATEUR

Pour l'attacher, alignez les flèches et enclenchez le concentrateur en place. Pour le retirer, alignez les flèches, puis, en tenant fermement le concentrateur, appuyez sur celui-ci vers le haut ou vers le bas.



INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE DU FILTRE

Pour des performances optimales, nettoyez votre filtre arrière de sècheuse. Brossez ou essuyez simplement l'accumulation de poussière avec un chiffon mou ou une petite brosse.



DIRECTIVES D'ENTRETIEN

T3 AFAR

1. Veiller à l'absence de poussière et de peluches dans les grilles d'entrée et de sortie pour un rendement optimal de l'appareil.
2. Le sèche-cheveux n'exige presque aucun entretien; aucune lubrification nécessaire.
3. Toujours retirer la fiche de la prise murale et laisser refroidir le sèche-cheveux avant de le nettoyer.
4. Utilisez un chiffon souple ou une petite brosse pour enlever la poussière et les peluches qui pourraient s'accumuler sur le filtre arrière du sèche-cheveux.
5. Essuyer au besoin l'extérieur du sèche-cheveux avec un linge humide.
6. **MISE EN GARDE:** Veiller à ce que le cordon d'alimentation ne soit jamais trop tendu, entortillé ou trop plié. Ne jamais enrouler fermement le cordon autour du sèche-cheveux. Le cordon pourrait être endommagé au point d'entrée dans l'appareil et entraîner une rupture du cordon et un court-circuit. Inspecter régulièrement le cordon d'alimentation afin de déceler tout signe d'endommagement. Cesser immédiatement d'utiliser l'appareil en cas de dommages visibles ou en cas d'arrêt ou de fonctionnement intermittent.
7. En cas d'endommagement du cordon ou du sèche-cheveux ou de mauvais fonctionnement de l'appareil, le confier à un centre d'entretien pour réparation.
8. Ce sèche-cheveux ne comporte aucune pièce pouvant être réparée par l'utilisateur. Ne pas essayer de réparer l'appareil soi-même.

RANGEMENT

Lorsqu'il n'est pas utilisé, le sèche-cheveux doit être débranché et rangé dans un endroit sûr, sec et hors de la portée des enfants. Ne pas enrouler le cordon d'alimentation autour du sèche-cheveux. Laisser pendre le cordon à partir de son point d'entrée dans le sèche-cheveux.

CONDITIONS DE LA GARANTIE LIMITÉE DE T3

T3 Micro réparera ou remplacera, à sa discrétion, les produits T3 défectueux en raison d'un vice de fabrication ou de main-d'œuvre, 24 mois à compter de la date d'achat. Cette garantie limitée ne couvre pas (1) les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une utilisation abusive de l'appareil, par exemple si la tension est inadéquate, si le fer est tombé par terre ou si les directives n'ont pas été respectées; et (2) la modification du produit, comme une réparation ou une tentative de réparation. Pour faire une demande de service sous garantie, suivez les directives sur le site www.T3Micro.com/warranty-info ou appelez-nous au 866 376-8880 pour obtenir plus de détails. Vous devrez fournir une preuve d'achat.

CETTE GARANTIE LIMITÉE EST VALIDE SEULEMENT SI LE PRODUIT EST ACHETÉ CHEZ UN DÉTAILLANT DE PRODUITS T3 AUTORISÉ ET SI LE NUMÉRO DE SÉRIE ORIGINAL DU PRODUIT N'EST PAS MANQUANT NI ENDOMMAGÉ.

Toute garantie, obligation ou responsabilité implicite, y compris, sans s'y limiter, la garantie implicite de qualité marchande et d'adéquation à une fin particulière, est limitée à la durée de 24 mois énoncée dans la présente garantie limitée. Cette limite pourrait ne pas s'appliquer à vous puisque certains états n'autorisent pas la restriction de la durée d'une garantie implicite.

EN AUCUN CAS T3 NE SERA TENUE RESPONSABLE DE DOMMAGES PARTICULIERS, ACCESSOIRES OU PUNITIFS EN CAS DE VIOLATION DE LA PRÉSENTE GARANTIE OU DE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE.

Visitez www.T3Micro.com/customer-service pour enregistrer votre garantie.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DU FOURNISSEUR – RENSEIGNEMENTS SUR LA CONFORMITÉ – TITRE 47 SECTION 2.1077 DU CODE OF FEDERAL REGULATIONS

Nom de modèle : **T3 Afar**
 Description du modèle : **Sèche-cheveux de voyage avec poignée repliable
76895, 76896, 76897, 76898, 76899**
 N° de modèle : **T3 Micro, Inc.**
 Partie responsable aux É.-U. : **880 El Segundo Ca 90245
866.376.8880**
 N° du rapport d'essai : **210809160GZU-001**

Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux limites pour appareils numériques de classe B, en vertu de la section 15 des règlements de la Federal Communications Commission (FCC). Ces limites sont conçues pour garantir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre l'énergie de type radiofréquence et, s'il n'est pas installé ni utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il se peut que des interférences se produisent dans certaines installations.

Si cet appareil cause des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qu'il est possible de déterminer en allumant et en éteignant l'appareil, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences en suivant l'un ou plusieurs des conseils suivants :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception
- Éloigner l'appareil du récepteur
- Brancher l'appareil sur une prise d'alimentation différente de celle où le récepteur est branché
- Demander l'aide d'un revendeur ou d'un technicien radio ou télévision qualifié

Énoncé de conformité à la FCC

Cet appareil est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. Le bon fonctionnement de l'appareil est fonction de deux conditions : (1) l'appareil ne doit pas produire d'interférence dommageable et (2) l'appareil doit accepter toute interférence reçue, même si cette interférence est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Aucun changement ni aucune modification ne doit être fait sur cet appareil sans l'approbation expresse écrite de la partie responsable, au sens précisé dans les règlements de la FCC.



INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR

Cuando utilice aparatos eléctricos, sobre todo cuando haya niños presentes, siempre debe seguir las precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:



PELIGRO

MANTÉNGASE LEJOS DEL AGUA

La electricidad y el agua son una combinación peligrosa y pueden ocasionar la muerte por descarga eléctrica. No deje que los cables eléctricos entren en contacto con el agua u otros líquidos.

LOS APARATOS ELÉCTRICOS ESTÁN ENERGIZADOS CUANDO ESTÁN CONECTADOS, INCLUSO SI ESTÁN APAGADOS.

Para reducir el riesgo de muerte por descarga eléctrica:

1. Siempre desconecte el aparato inmediatamente después de usarlo.
2. No lo use mientras se baña.
3. No coloque o guarde el aparato donde pueda caerse o jalarse hacia una tina o lavamanos.
4. No lo coloque o deje caer en agua u otro líquido.
5. Si el aparato cae al agua, desconéctelo de inmediato.
No meta las manos en el agua.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD



ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de quemaduras, electrocución, incendio o lesiones a personas:

1. No se debe dejar solo un aparato cuando está enchufado.
2. Se requiere una estrecha supervisión cuando se utiliza este aparato con o cerca de niños, o personas con ciertas discapacidades.
3. Use este aparato solo para el uso previsto que se describe en este manual. No utilice accesorios no recomendados por el fabricante.
4. Nunca opere este aparato si el cable o el enchufe están dañados, si no funciona correctamente, si ha recibido un golpe, se lo ha dañado o se ha caído en el agua. Envíe el aparato a un centro de servicio para su revisión y reparación.
5. Mantenga el cable alejado de superficies calientes. No enrolle el cable alrededor del aparato.
6. Nunca tape los orificios de ventilación del aparato ni lo coloque sobre una superficie blanda, como una cama o sofá, donde puedan taparse los orificios de ventilación. Mantenga los orificios de ventilación libres de pelusas, cabellos y similares.
7. Nunca lo use mientras duerme.
8. Nunca introduzca objetos en ningún orificio.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD



ADVERTENCIA

9. No lo use al aire libre ni lo haga funcionar donde se estén utilizando productos en aerosol (spray) o donde se esté administrando oxígeno.
10. No utilice una extensión eléctrica con este aparato.
11. No apunte el aire caliente hacia los ojos u otras áreas sensibles al calor.
12. Los accesorios pueden estar calientes durante el uso. Déjelos enfriar antes de tocarlos.
13. No coloque el aparato sobre alguna superficie mientras esté en funcionamiento.
14. Cuando use el aparato, mantenga el cabello alejado del orificio de ventilación.
15. No lo opere con un convertidor de voltaje.



No utilice el aparato cerca de una bañera, de un lavabo o de otro recipiente lleno de agua. Nunca coloque el aparato en agua o en cualquier otro líquido.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

INTERRUPTORES DE CIRCUITO DE FALLA A TIERRA (GFCI)

33

ESPAÑOL



Este mensaje sobre...

LOS INTERRUPTORES DE CIRCUITO DE FALLA A TIERRA

...¡puede salvarle la vida!

INTERRUPTORES DE CIRCUITO DE FALLA A TIERRA (GFCI)

Si tiene que usar su secadora para cabello en el baño, ¡instale un GFCI ahora! Su electricista local puede ayudarlo a decidir qué tipo es mejor para usted: Una unidad portátil que se conecta a la toma de corriente o una unidad permanente instalada por su electricista. El Código Eléctrico Nacional ahora pide GFCI en las tomas de corriente del baño, cocheras y exteriores de todas las casas nuevas.

¿Por qué necesita un GFCI?



La electricidad y el agua no se mezclan. Si su secadora para cabello cae en el agua mientras está conectada, la descarga eléctrica podría matarlo, **INCLUSO SI EL INTERRUPTOR INDICA “APAGADO”.**

Un fusible o disyuntor normal no lo protegerá en estas circunstancias. Un GFCI le ofrece mayor protección.

¡Un GFCI puede salvarle la vida! En comparación, el precio es bajo! No espere... ¡instale uno ahora!

* Un GFCI es un dispositivo sensible que reacciona de inmediato ante una fuga pequeña de corriente eléctrica deteniendo el flujo de la electricidad.

INSTRUCCIONES DE USO

T3 AFAR

35

ESPAÑOL

Este aparato está diseñado para uso doméstico. Solo use corriente alterna (60/50 Hz).

Este aparato cuenta con un enchufe polarizado (una punta es más ancha que la otra). Por seguridad, este enchufe entrará en una toma de corriente polarizada solo de una manera. Si el enchufe no entra por completo en la toma de corriente, dele vuelta. Si aun así no entra, contacte a un electricista calificado. No intente cambiar esta característica de seguridad.

VOLTAJE DOBLE AUTOMÁTICO

Este equipo contiene un circuito electrónico especial que lo convierte automáticamente de 125/240V~, 60/50Hz, 12A/6.25A para su uso en todo el mundo. Simplemente conéctelo a la corriente local. Es posible que necesite un adaptador para que el enchufe quepa en las tomas de corriente locales.

Cuando el dispositivo esté conectado a una corriente que tiene un voltaje diferente al del país de compra, el icono de voltaje doble automático se iluminará.

Nota: El tiempo de calentamiento de la herramienta puede variar según el país y el voltaje.

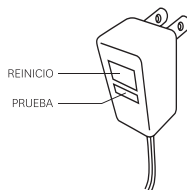
INSTRUCCIONES DE USO

T3 AFAR

REVISE EL ALCI CADA VEZ QUE USE ESTA SECADORA PARA CABELLO

Esta secadora para cabello está equipada con un interruptor de circuito de fuga para aparatos eléctricos (ALCI), una característica de seguridad que lo hace inutilizable bajo condiciones anormales, como al estar sumergido en agua. Para asegurarse de que el ALCI esté funcionando correctamente y que el sistema de sensor exclusivo del agua (ALCI) esté funcionando, realice la siguiente prueba:

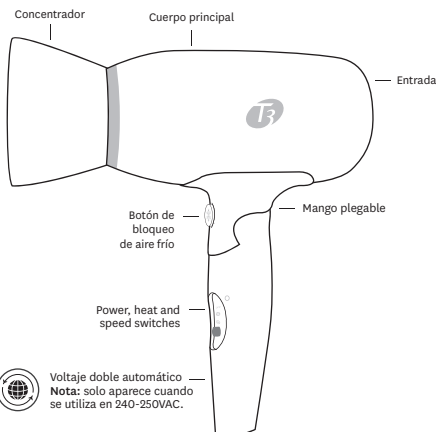
1. Conecte la secadora para cabello y presione el botón de prueba en el enchufe.
2. La secadora para cabello dejará de funcionar. Escuchará un chasquido y el botón de reinicio se botará.
3. Para reiniciar el ALCI con un botón de reinicio: Desconecte la unidad. Luego, presione el botón de reinicio y vuelva a insertar el enchufe en la toma de corriente.
4. Asegúrese de repetir la prueba cada vez que use la secadora para cabello para confirmar que el ALCI funcione correctamente.
5. Si el ALCI no está funcionando correctamente, envíe la secadora para cabello a un centro de servicio.
6. Si llega a sumergirse en agua, lleve esta unidad a un centro de servicio. No intente reiniciarla.



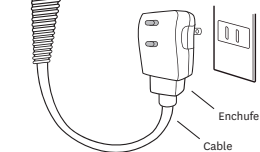
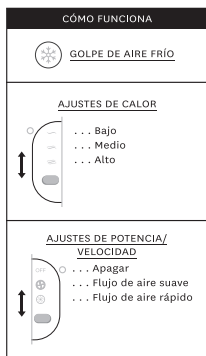
Si la secadora se apaga y el botón de reinicio se bota durante el uso, esto indica una avería en la secadora. Retire el enchufe de la toma de corriente y deje que la secadora se enfríe. Reinicie el ALCI. Vuelva a insertar el enchufe en la toma de corriente. La secadora debería funcionar normalmente. De no ser así, envíela a un centro de servicio para su revisión y reparación.

INSTRUCCIONES DE USO

T3 AFAR



Voltaje doble automático
Nota: solo aparece cuando se utiliza en 240-250VAC.



Difusor T3 Afar
 Número de modelo 76884
 (Se vende por separado)

CÓMO USAR SU

T3 AFAR

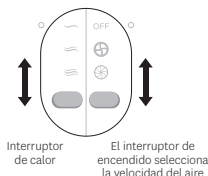
- 1 Conecte el concentrador para secar el cabello de manera uniforme con una gran cantidad de aire.



Concentrador

- 2 Seleccione la velocidad y los niveles de calor que desea. El cabello fino y el que ha sido tratado con productos químicos deben usar una configuración de calor bajo.

Nota: Los círculos a cada lado de los interruptores indican el calor y la velocidad seleccionados.



- 3 Dirigiendo el concentrador hacia abajo, seque rápidamente el cabello hasta que esté seco en un 80%.



- 4 Divida el cabello en mechones de 7.5 cm a 10 cm (3 a 4 pulgadas). Aplicando tensión con un cepillo de cerdas redondo, cepille a lo largo de cada mechón mientras sigue con la secadora. Para alisar las puntas, deslice la escobilla por debajo de la curva y sople sobre la curva.



- 5 Para finalizar, pulse el botón de bloqueo de aire frío y aplique aire frío a su cabello para fijar su peinado.



Botón de bloqueo de aire frío

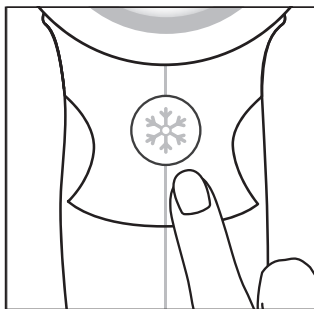
CÓMO USAR SU

T3 AFAR

BOTÓN DE BLOQUEO DE AIRE FRÍO

El botón de bloqueo de aire frío proporciona una ráfaga de aire frío para fijar el peinado, dar brillo y lograr un acabado duradero.

Para activar el golpe de aire frío, presione y suelte el botón de bloqueo de aire frío una vez. Para desactivarlo, presione nuevamente el botón.



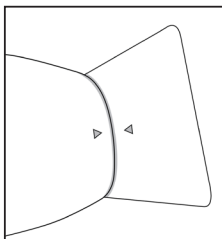
Nota: El botón de bloqueo de aire frío puede quedar activado después de apagar el dispositivo. Si sale aire frío cuando lo vuelve a usar, presione y suelte el botón de bloqueo de aire frío una vez para desactivarlo.

INSTRUCCIONES DE USO

T3 AFAR

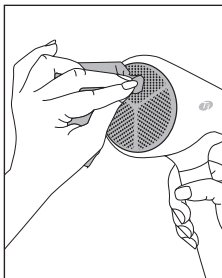
INSTRUCCIONES PARA CONECTAR LA BOQUILLA CONCENTRADORA

Para conectar el accesorio, alinee las flechas y ajuste la boquilla en su lugar. Para quitarla, alinee las flechas, sostenga la boquilla y ajústela hacia arriba o hacia abajo para retirarla.



INSTRUCCIONES PARA LIMPIAR LOS FILTROS

Para optimizar el rendimiento, limpie el filtro posterior del secador. Use un cepillo pequeño o un paño suave para limpiar la acumulación de polvo.



INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO

T3 AFAR

1. Asegúrese de que las rejillas de entrada y salida estén libres de polvo y pelusas para un desempeño óptimo.
2. Su secadora para cabello prácticamente no requiere mantenimiento. No necesita lubricación.
3. Siempre retire el enchufe de la toma de corriente y deje que la secadora se enfríe antes de limpiarla.
4. Use un paño suave o un cepillo pequeño para eliminar el polvo y la pelusa que pueden haberse acumulado en el filtro trasero del secador.
5. Puede limpiar el exterior de la secadora para cabello usando un paño húmedo.
6. **PRECAUCIÓN:** Nunca deje que se jale, tuerza o doble severamente el cable de alimentación. Nunca enrede con fuerza el cable alrededor de la secadora. Esto dañará el punto flexible de entrada de la secadora para cabello, haciendo que se rompa y haga cortocircuito. Inspeccione el cable con frecuencia para revisar si hay daño. Deje de usarla de inmediato si encuentra daño, si la unidad se detiene o si funciona de forma intermitente.
7. Si el cable o la secadora para cabello están dañados o no funcionan correctamente, envíelos a un centro de servicio para su reparación.
8. Esta secadora para cabello no tiene piezas reparables. No intente reparar el aparato usted mismo.

ALMACENAMIENTO

Cuando no esté en uso, debe desconectar su secadora de pelo y guardarla en un lugar seguro y seco, fuera del alcance de los niños. No enrolle el cable alrededor de la secadora. Deje que el cable cuelgue o quede suelto y recto en la parte del punto de entrada de la secadora para cabello.

GARANTÍA LIMITADA DE T3 TÉRMINOS Y CONDICIONES

T3 Micro reparará o reemplazará (a nuestra elección) los productos T3 por veinticuatro (24) meses a partir de la fecha de compra en caso de defectos de mano de obra o materiales. Esta garantía limitada no cubre (1) daño causado por mal uso o abuso, como suministro incorrecto de voltaje, caídas o no seguir las instrucciones incluidas o, (2) alteraciones como reparaciones o intentos de reparación. Para pedir servicio bajo esta garantía, visite www.T3Micro.com/warranty-info para enviar una solicitud de garantía o llámenos al (866) 376-8880 para recibir instrucciones detalladas. Se le pedirá que proporcione un comprobante de compra.

ESTA GARANTÍA LIMITADA SOLO ES VÁLIDA SI EL PRODUCTO SE COMPRA CON UN VENDEDOR AUTORIZADO DE PRODUCTOS T3 Y SI NO SE HA RETIRADO O MODIFICADO DE NINGUNA MANERA EL NÚMERO DE SERIE ORIGINAL DEL PRODUCTO.

Cualquier garantía, obligación o responsabilidad implícita, incluyendo, pero sin limitarse a, la garantía implícita de comerciabilidad y capacidad para un propósito particular, deberá limitarse en duración a la duración de 24 meses de esta garantía limitada por escrito. Algunos estados no permiten un límite para la duración de una garantía implícita, así que la limitación anterior podría no aplicar en su caso.

EN NINGÚN CASO T3 SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, ACCIDENTAL O INDIRECTO POR INCUMPLIMIENTO DE ESTA O CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPLÍCITA O IMPLÍCITA.

Visite www.T3Micro.com/customer-service para llenar el registro de su garantía.

INFORMACIÓN DE CUMPLIMIENTO DE LA DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD EN VIRTUD DEL CÓDIGO DE REGLAMENTOS FEDERALES (CFR) 47 § 2.1077 DEL PROVEEDOR

Nombre del modelo: **T3 Afar**
Descripción del modelo: **Secadora de cabello de viaje con asa plegable**
Número de modelo: **76895, 76896, 76897, 76898, 76899**
Responsable en los EE. UU.: **T3 Micro, Inc.**
880 El Segundo Ca 90245
866.376.8880
Número de informe de prueba: **210809160GZU-001**

Este equipo ha sido puesto a prueba y se ha determinado que cumple con los límites establecidos para un dispositivo digital clase B, de conformidad con la parte 15 de las reglas de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC). Estos límites fueron diseñados para brindar una protección razonable contra la interferencia nociva en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, de no instalarse y utilizarse según las instrucciones, puede provocar interferencias nocivas en las

radiocomunicaciones. No obstante, no existe garantía de que no se producirán interferencias en una instalación en particular.

Si este equipo provocara interferencias nocivas en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se le sugiere al usuario que intente corregir la interferencia tomando al menos una de las siguientes medidas:

- cambiar la orientación o la ubicación de la antena receptora
- aumentar la separación entre el equipo y el receptor
- conectar el equipo en una toma de corriente que esté en un circuito diferente al que está conectado el receptor
- consultar al distribuidor o a un técnico de radio o TV con experiencia para pedir ayuda

Declaración de cumplimiento de la FCC

Este aparato cumple la parte 15 de las reglas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a estas dos condiciones: (1) este aparato no debe provocar interferencias nocivas; y (2) este aparato debe admitir las interferencias recibidas, incluidas las que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

No se deberán efectuar cambios ni modificaciones a este equipo sin la aprobación expresa por escrito de la "parte responsable", según se define en las reglas de la FCC.



MODEL NO. / MODÈLE N° / N.° DE MODELO
76895, 76896, 76897, 76898, 76899

SPECIFICATIONS/CARACTÉRISTIQUES/ESPECIFICACIONES

Operating Voltage: 125/240V~
Tension de fonctionnement : 125/240V~
Voltaje de funcionamiento: 125/240V~

Power Consumption: 12A/6.25A
Consommation d'énergie : 12A/6.25A
Consumo de energía: 12A/6.25A

T3 Micro, Inc.
El Segundo, CA USA/(États-Unis)/EE.UU.
Made in China/Fabriqué en Chine/Hecho en China

WARNING

Do not use the appliance near a shower, bathtub, washbasin or other vessel filled with water. Never place the appliance in water or any other liquid.

MISE EN GARDE

Ne pas utiliser l'appareil près d'une douche, d'une baignoire, d'un lavabo ou de tout autre récipient contenant de l'eau. Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.



ADVERTENCIA

No utilice el aparato cerca de una ducha, bañera, lavabo u otro recipiente lleno de agua. Nunca coloque el aparato en agua o en cualquier otro líquido.



0184-76895-G